

J YfXÄW h][Yf`bUWÄ`YVYbg[YZÄ\ f`]WÄ Yf
A YggYfUhhUW_Y`]b`< Ua Vi f[!Gh"DUi`]
j Yf\ UZhY h

B UWÄ`YVYbg[YZÄ\ f`]WÄ Yf`A YggYfUhhUW_Y`]b`< Ua Vi f[!Gh"
DUi`],`&+!Ä\ f][Yf`J YfXÄW h][Yf`j Yf\ UZhY h`bUWÄ
8i fWÄ gi WÄ i b[`]b`9]a gVØhY`"CdZYf`[YfYhYh"9fa`]hhi b[Yb
`Ui ZYb"

A i ha U»`]WÄ Yf`HÄhYf`bUWÄ
`YVYbg[YZÄ\ f`]WÄ Yf`A YggYfUhhUW_Y
ZYgh[Ybca a Yb

9]b`a i ha U»`]WÄ Yf`HÄhYf`ž&+`š\ fY`U`hž`k i fXY`]b`< Ua Vi f[`bUWÄ
Y]bYf`YVYbgVYXfc\`]WÄ Yb`A YggYfUhhUW_Y`Ui ZY]bYb`&) !Ä\ f][Yb
j Yf\ UZhYh"8]YgYf`J cfZU`YfY][bYhY`g]WÄ`j cf`Yhk U`nk Y]`A cbUhYb`]b
< Ua Vi f[!Gh"DUi`]"

8]Y`Dc`nY]`_cbbhY`XYb`6YgWÄ i`X][hYb`YhnhYb`A cbhU[`j cf`gY]bYf
K c\bi b[`]b`9]a gVØhY`ZYghbY\ a Yb"6Y]`XYf`8i fWÄ gi WÄ i b[
gY]bYg`K c\b fUi a g`k i fXYb`VYhfÄW h]WÄ Y`A Yb[Yb`Ub`]Y[U`Yb
Gi VghUbnYb`[YZ`bXYbž`k Ug`ni`Y]bYf`š\ UZh]Yfi b[`XYg
J YfXÄW h][Yb`ZØ\ fhY"

8Yf`J cfk i fZ`Ui hYhž`XUgg`XYf`&+!Ä\ f][Y`Ua` ("A U]`XYb
&) !Ä\ f][Yb`bUWÄ`Y]bYa`GhfY]h`a`]h`Y]bYa`A YggYf`gWÄ k Yf`j Yf`Yhnh
\UVYb`gc``8 Ub`_Y]bYf`B chcdYfUh]cb`ØVYf`YVhY`XUg`CdZYf`"æ
Ni [Y`XYf`i bhYfgi WÄ i b[Yb`k i fXYb`Ui WÄ`Y]b`&, !Ä\ f][Yf`?ca`d`nY
gck]Y`Y]bY`&, !Ä\ f][Y`: fUi`]XYbh]Zn]Yfhž`X]Y`bUWÄ`XYa`J cfZU`
[Ya`Y]bgUa`a`]h`XYa`CdZYf`[YZØWÄ hYhigY]b`gc``Yb"

8]Y`9fa`]hhi b[Yb`XYf`Dc`nY]`]a`Ni gUa`a Yb\Ub[`a`]h`X]YgYa

JcfZU`Z0\fhYb'ni`kY]hYfYb'fY`Yj UbhYb'9f_Ybbhb]ggYb'ØVYf
jYfk UbXhY`JYfVfYWX`Yb`]b`jYfgWX]YXYbYb`GhUXhhY`]Yb`j`cb
<Ua`Vi`f[`ž`Y]bgWX`]Y»`]WX`9]a`gVØhhY`i`bX`5`hcbU!BcfX"

8Yf`ZYgh[Ybca`a`YbY`a`i`ha`U»`]WX`Y`HÀhYf`VYZ]bXYh`g]WX`bi`b`]b
l`bhYf`gi`WX`i`b[`g`UZh`ž`k`À`fYbX`X]Y`9fa`]hh`i`b[`Yb`[`Y[`Yb`X]Y
kY]hYfYb`6YhY`]hYb`bcWX`UbXUi`Yfb`"8]Y`Dc`]nY`]Xi`fWX`gi`WX`hY`]b
X]YgYa`Ni`gUa`a`Yb`Ub[`K`c`l`bi`b[`Yb`]b`5`hcbU!BcfX`i`bX
Jc`_gXcfZ`Z`_cbbhY`6Yk`Y]ga`UhYf]U`g]WX`YfghY`Yb`i`bX`Y]bY`NYi`[`]b
VYZfU[`Yb"

6Y\`ØfXYb`_`Àa`dZYb`[`Y[`Yb`GhfUZhUhYb`]b`<`Ua`Vi`f[

8]YgYf`JcfZU`nY][`h`X]Y`9bhgWX`cggYb`Y]h`XYf`Dc`]nY]ž`GhfUZhUhYb`]b
<Ua`Vi`f[`_`cbgYei`Ybh`ni`j`YfZc`[`Yb`"8]Y`J`Yf`UZhi`b[`XYg
a`i`ha`U»`]WX`Yb`HÀhYfg`i`bX`X]Y`9fa`]hh`i`b[`Yb`[`Y[`Yb`gY]bY
?ca`d`]nYb`g]bX`Y]b`k`]WX`h[`Yf`GWX`f]hh`ž`i`a`X]Y`G]WX`Yf`Y]h`]b`XYf
GhUXh`k`]YXYf`Yfni`ghY`Yb`"8]Y`6Yj`Ø`_Yfi`b[`k`]fX`XUni`Yfa`i`h][`hž
a`]h`XYb`6Y\`ØfXYb`ni`gUa`a`Yb`ni`UfVY]hYb`ž`i`a`dchYbn]Y`Y
GhfUZh`HÀhYf`ni`f`F`YWX`YbgWX`UZhi`ni`n]Y`Yb`i`bX`k`Y]hYfY
;`Yk`U`hj`YfVfYWX`Yb`ni`j`Yf`]bXYfb"

·`B5;

8YhU]`g

6Ygi`WX`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U[`"XY